

PROGRAMA DE LA JORNADA

«LLENGÜES I DIALECTES A ITÀLIA: EL DILEMA DEL CONTÍNUUM ROMÀNIC»

29 d'abril de 2024, a la sala de graus del Campus Catalunya

A càrrec de Matteo Nunzi (lingüista) i Daniele Vitali (lingüista i traductor)

* * *

Bloc 1 [10.15 h – 11.15 h]. *La situació lingüística i sociolingüística de la península Itàlica*

- L'italià
- Els «dialectes»
- Problemes de classificació dialectal i romànica

PAUSA-CAFÈ [11.15 h – 11.45 h]

Bloc 2 [11.45 h – 12.45 h]. *L'Emília-Romagna i la frontera entre la Romània occidental i la Romània oriental*

- Característiques i evolució dels dialectes de l'Emília-Romagna
- El contínuum lingüístic neollatí i la classificació de les llengües romàniques més en detall
- L'italià avui: tendències fonètiques i gramaticals; anglicismes

DINAR [12.45 h – 15.00 h]

Bloc 3 [15.00 h – 15.50 h]. *Un exemple de dialectologia de la Itàlia central: el cas particular de Città di Castello i Lugnano*

- La situació dels dialectes de l'Úmbria i la percepció dels parlants
- La línia Spezia-Rimini, un confí «permeable»: característiques septentrionals que creuen la frontera amb la Itàlia central
- Città di Castello i Lugnano, territoris amb empremta romanyola: característiques fonètiques, gènesi de l'ortografia contemporània i un nou mapa lingüístic
- Com sona el lugnanès? Exemples de narrativa popular compartits amb altres cultures mediterrànies

PAUSA [15.50 h – 16.10 h]

Bloc 4 [16.10 h – 17.00 h]. *El Petit Príncep: lectures romàniques*

- Lectura de fragments en diverses llengües romàniques a càrrec dels lingüistes convidats i de membres dels departaments acollidors. Quantes llengües podeu identificar?

Organitza:

Col·labora: